

## Topiderm Hot Gel

Topiderm Hot Gel is een opwarmende gel aangewezen bij het opwarmen van koude spieren, voor de inspanning. Ook effectief voor het behandelen van spierstijfheid en (zwaar) belaste en vermoeide spieren, na de inspanning.

### Kenmerken:

- De combinatie van enkele lichte revulsiva (Menthol (0,10%), Camphor (0,10%), Thymol (0,10%) en Methylsalicylate) zorgen voor de bevordering van de perifere doorbloeding van spieren. Een natuurlijke spierverwarming ontstaat. De extra bloedtoevoer zorgt voor extra zuurstof en de afbraakstoffen worden sneller afgevoerd.

### Resultaat:

- voor de inspanning: snellere en effectiever warming-up.
- na de inspanning: snellere afvoer van aanwezige afbraakstoffen
- Maximale werking na 20 - 30 minuten
- Krachtige en stimulerende geur van Camphor.
- Snelle absorptie, langdurend effect.
- Geschikt voor ieder huidtype. Goed afwasbaar.
- O/W emulsie, pH (5-6), bevat geen parfum en geen lanoline

### Gebruik:

Uitwendig gebruik. Naar behoefte aanbrengen en masseren tot volledige absorptie van de gel voor of na de inspanning. Contact met de ogen vermijden. Niet op open wonden of slijmvliezen aanbrengen. Niet geschikt voor kinderen onder de 6 jaar. Geformuleerd om het risico op allergische reacties te verminderen. Indien dit toch het geval is, wat altijd kan, raadpleeg een arts of apotheker.

---

## Topiderm Hot Gel

Topiderm Hot Gel est un gel chauffant recommandé pour échauffer les muscles froids avant l'effort. Ce gel est aussi efficace dans le traitement des raideurs musculaires et en cas de sursollicitation ou de fatigue musculaires après l'effort.

### Caractéristiques:

- La combinaison de plusieurs révulsifs légers (menthol (0,10%), camphre (0,10%), thymol (0,10%) et salicylate de méthyle) stimule la circulation périphérique et donc l'irrigation des muscles, ce qui entraîne un échauffement musculaire naturel. L'apport sanguin supplémentaire augmente l'apport en oxygène et accélère l'élimination des déchets.

### Résultat:

- avant l'effort: échauffement plus rapide et plus efficace.
- après l'effort: élimination plus rapide des déchets
- Effet maximum après 20 - 30 minutes
- Odeur puissante et stimulante de camphre.
- Absorption rapide, effet prolongé.
- Convient à tous les types de peau. Part facilement au lavage.
- Emulsion H/E, pH (5-6), ne contient ni parfum ni lanoline

#### Utilisation:

Usage externe. Appliquer selon les besoins et masse jusqu'à absorption complète du gel avant ou après l'effort. Eviter tout contact avec les yeux. Ne pas appliquer sur les plaies ni sur les muqueuses. Ne pas utiliser chez les enfants de moins de 6 ans. Sa formule est conçue pour minimiser tout risque allergique. En cas de réaction allergique, qui reste toutefois toujours possible, consultez un médecin ou un pharmacien.

---

#### Topiderm Hot Gel

Topiderm Hot Gel is a warming gel recommended for warming up cold muscles before exercise. It is also effective for the treatment of muscle stiffness and (severely) overtaxed and fatigued muscles after exercise.

#### Characteristics:

- The combination of only light revulsants (Menthol (0,10%), Camphor (0,10%), Thymol (0,10%) and Methylsalicylate) stimulates peripheral blood-flow in the muscles. This gives rise to natural warming of the muscles. The extra supply of blood provides extra oxygen and the degraded matter is drained off more quickly.

#### The result:

- before exercise: faster and more effective warm-up.
- after exercise: faster drainage of degraded matter.
- Maximum action after 20-30 minutes
- Powerful and stimulating aroma of Camphor.
- Rapid absorption, prolonged effect.
- Suitable for all skin-types. Can be easily washed off.
- W/O emulsion, pH (5-6), does not contain perfume or lanolin.

For external use. Apply as needed and massage in until the gel is completely absorbed before and after exercise. Avoid contact with eyes. Do not apply to open wounds or mucous membranes. Not suitable for children under the age of six. Designed to reduce the risk of allergic reactions. Should this still occur - which is always a possibility - consult a doctor or pharmacist.

#### Ingredients:

Aqua, Cetearyl alcohol (and) Sodium lauryl sulfate, Decyl oleate, Methyl salicylate, Carbomer, Triethanolamine, Menthol, Camphor, Thymol